

فصلنامه فلسفه و کلام اسلامی آینه معرفت  
دانشگاه شهید بهشتی، زمستان ۱۳۸۸

Research Journal of Islamic Philosophy and  
Theology of Shahid Beheshti University

## نسبت اخلاق و سیاست در اندیشه ارسسطو

\* دکتر مجید اکبری  
\*\* فاطمه امین

### چکیده

اخلاق و سیاست از شاخه‌های حکمت عملی و در پی تأمین سعادت انسان هستند. سعادت مفهوم محوری اخلاق ارسسطوست. او در اخلاق به دنبال مطلوبی است که فی نفسه مطلوب باشد، نه آنکه به دلیل چیز دیگر مطلوب باشد. به تعبیر دیگر، ارسسطو در پی «خیر اعلاء» است، که همان سعادت است. جامعه هم باید در پی خیر اعلاء باشد، حصول سعادت‌های فردی از راه سعادت‌های اجتماع امکان پذیر است و نیز بالعکس. فلسفه اخلاق در باره خصال فردی انسان‌هاست به این اعتبار که در جامعه زندگی می‌کنند، فلسفه سیاست هم در باره زندگی، رفتار و کردار اجتماعی انسان‌هاست. در نوشته‌ار حاضر، سعی بر آن است تا تبیینی برای نسبت میان اخلاق و سیاست بیابیم.

واژگان کلیدی، ارسسطو، اخلاق، سیاست، خیر اعلاء، سعادت، فضیلت.

akbari@tpf-iau.ir

\* عضو هیئت علمی دانشگاه آزاد اسلامی واحد علوم و تحقیقات

Amini\_543@yahoo.com

\*\* کارشناس ارشد فلسفه دانشگاه آزاد اسلامی - واحد علوم و تحقیقات

متکران سیاسی عهد باستان و سده‌های میانه اخلاق را پیش درآمد جدایی‌ناپذیر مطالعات سیاسی می‌دانستند. سقراط آغازگر بحث‌های اخلاقی به شمار می‌رود. افلاطون سیاست را جزئی از اخلاقیات می‌دانست. از نظر ارسسطو، که علم سیاست را ارباب علوم می‌دانست، هدف دولت عملی کردن زندگی خوب بود. در سراسر سده‌های میانه در اروپا، دین و الهیات بر مطالعه سیاست مسلط بود. پس از این دوره، بسیاری از متکران، دولت را نهادی اخلاقی می‌دانستند که از رشد اخلاقی انسان‌ها جدایی‌ناپذیر است وقتی ما می‌گوییم تمامی زندگی و اخلاق انسان یونانی، «سیاسی» به معنی سقراطی و ارسطوی بود، مراد ما معنای است به کلی غیر از معنی اصطلاح امروزی سیاست و دولت. کلمه «دولتشهر» کل اندام جامعه انسانی و زندگی فردی را که جزئی از آن اندام است، در نظر ما مجسم می‌سازد. بدین معنی یونانی قدیم، مکالمات سقراطی افلاطون، که در آنها از دینداری و عدالت و خویشن‌داری و شجاعت بحث می‌شود، پژوهش‌هایی در باره ماهیت فضیلت سیاسی‌اند. نظریه ارسسطو در مورد دو مفهوم اخلاق و سیاست نظریه‌ای عمیق و نیرومند در فلسفه سیاسی و اخلاق است.

علوم از دید ارسسطو، به دو نوع با دو دسته ویژگی متمایز تقسیم می‌شوند، «علوم نظری» که موضوع آنها ثابت و سرمدی است، قابل تعلیم و آموختنی و استدلال بردارند؛ در مقابل، علوم عملی قرار دارند که موضوع آنها متغیر است، آموختنی و قابل تعلیم و استدلال بردار نیستند و قابلیت اقامه برهان ندارند. دسته دوم را «حکمت عملی» می‌نامند که شامل تدبیر خود و منزل و جامعه است. غایتی که یک علم در صدد رسیدن به آن است، گویای سرشت آن علم است. بنابراین، تقسیمی که ارسسطو از علوم ارائه می‌کند، مانع از آن می‌شود که علم اخلاق و فلسفه سیاسی جزء علوم نظری به حساب آید. حتی زمانی که هدف، کمال نظری است، علم اخلاق و فلسفه سیاسی تا حدود زیادی از جمله علوم عملی‌اند که به کار غایتی عملی می‌آیند، غایت شناخت برای دستیابی به سعادت.

از تقریرات ارسسطو در باره تعالیم اخلاقی او سه کتاب به دست داریم. یکی همان اخلاق نیکوماخوس است که گویا ارسسطو برای پرسش که مانند پدر او نیکوماخوس نام داشت، نوشته است و بدین جهت اخلاق نیکوماخوس نامیده شده است. کتاب دیگر را که اخلاق اودموس نام دارد یکی دیگر از شاگردان ارسسطو به نام اودموس از تقریرات استاد فراهم آورده است و

کتاب سوم که با عنوان /اخلاق کبیر شهرت دارد و برخلاف نام پر طنطنه اش بسیار کوچک تر از دو کتاب دیگر ارسطوست و به نظر عموم ارسطویژوهان کار خود ارسطو نیست. اخلاق نیکوما خوس مفصل تر از دو کتاب دیگر است و بدین جهت از مراجع درجه اول در فلسفه اخلاق به شمار می آید.

مهم ترین نظرات ارسطو در حکمت عملی را می توان در دو کتاب وی یعنی اخلاق نیکوما خوس و سیاست یافت. رساله سیاست در واقع ادامه کار ارسطو در اخلاق نیکوما خوس و تکمیل آن است. مطالب اخلاقی زیادی است که ارسطو در رساله سیاست متذکر شده و به پیوند ناگسستنی میان اخلاق و سیاست تأکید کرده است. برخی نکاتی را که وی در اخلاق نیکوما خوس طرح کرده است، دوباره در رساله سیاست یادآوری می کند.

سیاست که متعهد به تدبیر امور عمومی و برقراری و تأمین نظم مدینه و کشور است، شغل عامه مردم نیست، بلکه نخبگان محدودی که سیاستمدار خوانده می شوند به آن می پردازند، اما اخلاق و رعایت قواعد آن به گروه خاصی تعلق ندارد و عوام و خواص همه به نحوی تکلیف اخلاقی را احساس می کنند. با این حال، نمی توان از قرباتی که میان احکام اخلاقی و بعضی قواعد سیاسی وجود دارد، به آسانی چشم پوشید. سیاست ناظر به خیر عام است و امروزه حتی بدترین حاکمان، داعیه خدمت به کشور و مردم را دارند. آیا خدمت به مردم و تأمین امنیت و آسایش آنان عمل خیر نیست و اگر خیری در آن باشد آن خیر را نباید و نمی توان اخلاقی دانست؟

پرسش اصلی که در این نوشتار مطرح می شود این است که ارسطو چگونه به نسبت میان اخلاق و سیاست می رسد؟ آیا در اندیشه ارسطو سیاست بر اخلاق مقدم است یا بالعکس؟ برای پاسخ به این پرسش، نخست به بیان اخلاق از نظر ارسطو و سپس مفهوم های کلیدی که در این مورد مد نظر ارسطوست و همچنین سیاست از نظر ارسطو می پردازیم و آنگاه نسبت میان اخلاق و سیاست در اندیشه ارسطویی را بررسی می کنیم.<sup>۱</sup>

## ۱. اخلاق از نظر ارسطو

بسیاری از حکماء اخلاق بین حوزه اخلاق و سایر حوزه های زندگی انسان تفاوت قائل می شوند و علم اخلاق را با این پرسش شروع می کنند که «تکلیف اخلاقی من چیست؟» ارسطو از

پرسش کلی تری شروع می‌کند و می‌پرسد، «برای انسان، خوب زندگی کردن یعنی چه؟» این پرسش به او امکان می‌دهد به تحقیق در زمینه‌هایی پردازد که ما معمولاً در کنار سایر شئون زندگی بشر و به مناسب آن، ارتباطی بین آنها و حوزه اخلاقی می‌بینیم، از قبیل فرزانگی، محبت به اشخاص، دوستی و غیره. او در کم عیقی از این دارد که اخلاق عبارت از چیست؟ وجه تمایز او از بعضی حکماء معروف اخلاق در همین است. در مقام تشییه می‌گوید همان طور که معمار یک ستون پر تزئین را با خط کش صاف اندازه نمی‌گیرد، کسی هم که در مقام داوری اخلاقی بر می‌آید نمی‌تواند مجموعه‌ای از قواعد ساده و خشک را در یک وضعیت اخلاقی پرپیچ و خم به کار ببرد (مگی، ص ۸۲). پس اخلاق نظری ارسطو نه حول محور این پرسش شکل می‌گیرد که «چگونه می‌توانیم احساس خوشی را به حد اعلاء برسانیم؟» و نه این پرسش که «تکلیف یا وظیفه من چیست؟» بلکه دایر مدار این پرسش بسیار کلی که «چگونه باید نیک زندگی کنم؟» در دفتر اول اخلاق، ارسطو چند نشانه عمومی زندگی خوب را بر می‌شمارد که، به تصور او، اکثر مردم در باره آنها همداستانند. زندگی خوب باید فعال باشد، زیرا هیچ کس بر این عقیده نیست که کسی که همه عمر خویش را در بزرگسالی در خواب بگذراند، خوب زندگی می‌کند ولو دارای بهترین منش و شخصیت باشد. زندگی خوب باید سرشار از خوبی باشد، یعنی تمامی خوبی‌هایی را در خود جمع کند که اگر نیک در نظر کنیم،

این گونه زندگی باید موجود باشد. سرانجام زندگی خوب باید [در نفس خویش] «غایت» باشد، یعنی به خودی خود خواستنی باشد، نه از برای چیزی دیگر (نوسبام، ص ۸۷). بنابراین، یکی از تفاوت‌های عمدۀ آرای اخلاقی ارسطو با بیشتر نظریه‌های جدید این است که زندگی خوب، به عقیده‌وی آسیب پذیر است. او معتقد است که جهان و حادثات جهان می‌تواند نه تنها در خویش من، بلکه در کیفیت مطلوب زندگی من تأثیر بگذارد (همان، ص ۹۳).

اخلاق ارسطو برخلاف دو نظریه سودگرایی و وظیفه‌گرایی، نظریه‌ای است که فضیلت را مبنای درستی و نادرستی افعال قرار می‌دهد و به جای آنکه محوریتی برای رفتارهای خارجی قائل شود و با توجه به میزان سود یا به لحاظ مطابقت با وظیفه، به ارزیابی افعال پردازد، در پی آن است تا نخست فاعلی فضیلت‌مند بسازد. افعالی که از روان آراسته به فضایل صادر گردند، شایستگی اتصاف به اخلاقی بودن را دارند. غایتی که در اخلاق ارسطوی، به عنوان خیر اعلاء

یا سعادت مطرح می‌شود، بر اساس دو مؤلفه فضیلت و فعالیت تعریف می‌شود، یعنی فعالیتی که مطابق با فضایل یا بهترین فضیلت باشد (Mill, p. 55).

ارسطو در آغاز و پایان کتاب خود، به مدنیت و اجتماعیت انسان وزن بیشتری می‌دهد تا زمینه را برای اینکه این اثر او مقدمه «علم سیاست» باشد، مهیا سازد. از این رو عقیده دارد که اخلاق علم عملی است و انسان طبعاً مدنی است و بدون مدینه (جامعه سیاسی) و برخورداری از همدستی شهروندان دیگر ممکن نیست که به کمال خود برسد.

موضوعات علم اخلاق در حکم غالیت است نه کلیت و شاید که از آن تخلفی به عمل آید و عیناً مثل ریاضیات نیست که در حکم ضرورت و کلیت باشد و از این است که اطفال ریاضی را فهم کرده می‌توانند ولی اخلاق و سیاست را نمی‌فهمند (ارسطو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمة سلجوقي، مقدمه، ص ۷۵).

اخلاق ارسطو، اخلاق فضیلت است و فضیلت از طریق اعتدال در به کارگیری قوای نفس به دست می‌آید. فضایل از راه تجربه کسب می‌شوند و باعث کمال نفسمد؛ غایت سلوک در فضایل سعادت است و اکنون این پرسش مطرح است که آیا خود سعادت هم همانند فضائل اکتسابی است یا نه؟ خود او این گونه می‌گوید:

حال اگر معتقد باشیم که خدايان به بشر موهبتی اعطای می‌کند معقول آن است که خوشبختی (سعادت) را موهبت الهی بدانیم، زیرا در این صورت در الهی بودن آن هیچ گونه شکی نیست، چه در نزد انسان بهترین همه امور و اشیاست ... اگر خوشبختی موهبت و عطیه الهی نباشد، نتیجه فضیلت ما و دانش و تربیت اندوزی و لذا در زمرة مقدس ترین امور است (ارسطو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمة احمدی، ص ۲۰).

### خیر (نیکی)

ارسطو در مقدمه کتاب به بحث در باره خیرها یا چیزهای نیک می‌پردازد و آنها را به دو قسم تقسیم می‌کند که قسمتی غایتند و قسمت دیگر وسیله. سپس صناعات فرعی را تابع صناعات اصلی و حاکم و سرانجام همه آنها را تابع آن صناعات یا عمل خردمندانه قرار می‌دهد که تکاپویی برای نیل به خود غایت زندگی است. این صناعت که می‌توان نام سیاست یا

هنر کشورداری بر آن نهاد متضمن اخلاق است، زیرا سعادت و رفاه دولت و جامعه متضمن سعادت و رفاه فرد است.

براین پایه، ارسسطو می‌گوید، «هدف هر هنر و هر پژوهش علمی، مانند هر کنش و گزینشی، گویی خیر (نیکی) است، پس درست گفته اند که آنچه همه اشتیاق آن را دارند خیر است، اما انسانها، خیر را به شکل‌ها و در چیزهای گوناگون جستجو می‌کنند. بنابراین، هدف‌هایشان نیز مختلف است و از آنجا که هدف‌ها بسیارند و بهترین چیز آن است که کامل باشد. بنابراین، اگر پس پیداست که همه هدف‌ها کامل نیستند و بهترین چیز آن است که کامل باشد. بنابراین، یک چیز کامل هست، مطلوب ما باید آن باشد و اگر این چیزها بسیار باشند، باید کامل‌ترین آنها را جستجو کنیم» (arsسطو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمه لطفی، کتاب اول، فصل پنجم، ۱۰۹۷الف، سطرهای ۳۰-۲۱).

اکنون می‌توان پرسید، آن خیری که همه انسان‌ها در آرزوی آن هستند، چیست؟ زیرا دیدیم که هدف هر شناخت و گزینش، یک خیر است. بیشتر انسان‌ها، در باره نام آن برترین خیر، همنوایند و آن را سعادت می‌نامند و براین باورند که «خوش زیستی» و خوش کرداری همانا سعادت است (همان، کتاب اول، فصل دوم، ۱۰۹۵الف، سطرهای ۲۴-۱۴).

## سعادت

خیر کامل باید دارای این خاصیت باشد که به تنها‌ی و به‌نفسه زندگی کسی را که از آن بهره‌ور است زندگی خواستنی بکند و از همه نقاچیص آزادش سازد و این خاصیت در حقیقت خاص سعادت است (همان، کتاب اول، فصل پنجم، ۱۰۹۷ب).

ارسطو در اوایل دفتر اول چند خیر را برمی‌شمرد که «از برای خودشان و از برای سعادت» انتخاب می‌شوند، سپس نتیجه می‌گیرد که «خیر برای آدمی عبارت از فعالیت روح (پسخه). بر وفق فضیلت است (نوسبام، ص ۸۶-۸۵).

اما می‌توان پرسید که سعادت ویژه انسان چیست؟ اینکه گفته شود، سعادت برترین خیر است، امر بدیهی است. سعادت یک عمل یا کنش انسان است. کنش ویژه انسان چیست؟ فعالیت هدفمند بخش عقلانی انسان است که آن نیز دو گونه است، برخی فرمانبر عقل است و برخی اندیشه‌گر. کار ویژه انسان، فعالیت روح هماهنگ با عقل است. پس

می‌توان گفت که خیر (نیکی) انسانی فعالیت روح هماهنگ با فضیلت است و چون فضیلتها بسیارند، برترین و کامل‌ترین فضیلت را باید در نظر گرفت. این کار یک عمر کامل را طلب می‌کند، زیرا همچنان که با یک گل بهار نمی‌شود، یک روز یا زمانی کوتاه در سعادت زیستن، زندگی انسان را فرخنده نمی‌سازد (ارسطو، اخلاقی نیکوماخوس، ترجمه لطفی، کتاب اول، فصل ششم، ۱۰۹۸ الف، سطر ۲۰).

بنابراین، سعادت که هدف زندگی انسان است، گونه‌ای فعالیت است. در زندگی نیز تنها کسانی که عمل نیک می‌کنند (نه آنان که دارای استعداد نیکند). از زیبایی و نیکی بهره‌ور می‌شوند، زیرا زندگی آکنده از فعالیت، موافق فضیلت، نیازمند «الذت» به عنوان مکملی خارجی نیست بلکه آن را در خویشتن دارد. به عبارت دیگر، سعادت یکی از حالت‌های روانی نیست؛ قسمی زندگی انسانی است که فرد سزاوار ستایش آن را برای خویشتن برمی‌گزیند و به آن می‌رسد، مگر شوربختی‌های شدید سد راه او شوند. جان کوپر، یکی از منتقدان اخیر، برای رسانیدن پیوستگی سعادت با فعال بودن، تعبیر «شکوفندگی انسانی» را در ترجمه پیشنهاد کرده است (نوسبام، ص ۸۷).

بنابراین سعادت از فعالیتهایی است که برای خودش انتخاب می‌شود، نه برای چیز دیگر، زیرا سعادت به چیزی نیازمند نیست، بلکه خود بسنده است. بنابراین سعادت دو ویژگی را دارد، نخست اینکه غایت است یعنی چیزی است که از برای خودش برگزیده می‌شود و ابزاری برای چیز دیگر نیست. دوم آنکه خودبسته است یعنی خود به خود می‌تواند موجب ارزشمندی حیاتی باشد که آن را برگزیده است (راس، ص ۲۹۲).

سعادتمند آن کسی است که هماهنگ با فضیلت فعال است و به اندازه کافی از خیرهای بیرونی (مانند تندرنستی، زیبایی، دارایی و...). برخوردار است، آن هم نه برای زمانی کوتاه بلکه در سراسر عمر (ارسطو، اخلاقی نیکوماخوس، ترجمه لطفی، کتاب اول، فصل یازدهم، ۱۱۰۱ الف، سطر ۱۴). به بیان راس، فضیلت چشم‌هایی است که فعالیت خیر از آن می‌جوشد و لذت لازمه طبیعی آن است و رفاه (خیرهای خارجی) پیش شرط عادی آن (راس، ص ۲۹۳).

## فضیلت

از نظر ارسسطو فضایل هم وظیفه نظری دارد هم وظیفه عملی. عقل در کاربرد نظری اش به کار تحصیل معرفت می‌آید و در کاربرد عملی اش به کار هدایت کردار. ارسسطو می‌گوید وقتی کسی در این دو عرصه - عرصه کسب معرفت و عرصه امور عملی زندگی - به مرتبه فضل و کمال می‌رسد، به ترتیب صاحب فضایل حکمت نظری و حکمت عملی است. از آن جایی که این فضایل کمالات فضایل عقلند، ارسسطو آنها را فضایل عقلی می‌نامد (هولمز، ص ۹۵). از نظر ارسسطو عقل زمانی به نحو احسن عمل می‌کند که ما هم صاحب حکمت نظری باشیم و هم آراسته به حکمت عملی. در حالی که فضایل عقلی برگ و بار قابلیت‌های عقل است، فضایل اخلاقی حاصل ملکات، خصوصیات، یا خصایل منش آدمی است و باید از راه عمل به آنها دست یافت. برای اینکه فردی سخاوتمند شوید، باید اعمال سخاوتمندانه انجام دهد. این امر مستلزم مجاهدتی است آگاهانه، برای انجام کارهای حاکی از سخاوت، در موقعیت‌هایی که سخاوت را اقتضا دارد (همان، ص ۹۷).

## اعتدال

گفتار ارسسطو در باره اخلاق گام به گام به نظریه «حدمیانه» که بر همه تعالیم اخلاقی او حکومت دارد نزدیک‌تر می‌شود و نظریه مهم و تاریخی خود را در باره معیار فضایل به میان می‌آورد. همان‌گونه که در هر چیزی افراط و تفریط یافت می‌شود «میانه»‌ای (متوسطی، اعتدالی) هم وجود دارد، به همین سان در اعمال انسانی نیز چنین است. فضیلت نیز با عواطف و اعمال سروکار دارد. افراط و تفریط در عواطف و اعمال هردو خطاست، در حالی که حدمیانی ستودنی است و موجب موفقیت است و هردوی اینها از ویژگی‌های فضیلتند. پس فضیلت گونه‌ای «میانه» (اعتدال) است که هدف آن حد وسط است (ارسطو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمة لطفي، کتاب دوم، فصل پنجم، ۱۱۰۶ ب). از نظر ارسسطو خیر یعنی سعادت و سعادت عمل فضیلتمندانه است (هولمز، ص ۱۰۲). ارسسطو معتقد است ما باید خیراعلاء(سعادت) را هدف خود قرار دهیم و اینکه درستی، عبارت از قرار دادن آن (هولمز، ص ۱۰۳). ارسسطو خیر را چیزی تعریف می‌کند که همه ما آن را غایت خویش قرار می‌دهیم و خیر چیزی نیست الا سعادت و سعادت یعنی فعالیت نفس بر وفق فضیلت یا، آن طور که بعضی اوقات ارسسطو می‌گوید، طبق کامل‌ترین

فضیلت که همانا حکمت نظری است، اما برای نیل به فضیلت، دست کم از نوع اخلاقی آن، باید عادات یا ملکات مناسب را در خویش پرورش دهیم. این کار مستلزم آن است که طبق قاعدة حد وسط عمل کنیم. حد وسط چیزی است که در وضیعت‌های جزئی درست است و ما آن را رهگذر ادراک تعیین می‌کنیم (همان، ص ۱۰۵).

## ۲. سیاست از نظر ارسسطو

سقراط و پس از او افلاطون، سیاست را بر پایه اخلاقیات استوار کردند. به نظر سقراط دانش سیاسی باید، مقدم بر هر چیز، مردم را با وظایف اخلاقی خود آشنا سازد و افلاطون نیز در جمهوری بهترین حکومت‌ها را از دیدگاه اخلاقیات وصف می‌کند. همچنان که فهم می‌شود، همه این فیلسوفان سیاست را در آثار خود با مباحث دیگر می‌آمیختند و این نکته دریافت نظریات جداگانه ایشان را در باره بهترین روش حکومت دشوار می‌کرد. در اوضاع و احوال خاص جامعه یونان تا زمان رواییان، فیلسوفان یونانی از این روش گریزی نداشتند، زیرا مفهوم «پولیس» برای یونانیان آمیخته‌ای از سیاست، دین، اخلاق و عرف بود. به عبارت دیگر، «پولیس» به معنی شهر است و شهر برای یونانیان نه تنها نمونه هرگونه جامعه سیاسی بلکه نمونه همه انواع زندگی اجتماعی بود. از این رو، تجزیه مسائل اجتماعی از اخلاقی در نظر ایشان ناممکن می‌نمود. در مورد ارسسطو، به حق باید گفت که سیاست را از آسمان به زمین آورد. در سیاست، به جای آنکه از مدینه فاضله داستان سراید، سازمان حکومت‌های آتن و اسپارت و کارتاژ را وصف می‌کند. ارسسطو هر پدیده سیاسی را در جوامع انسانی آفریده تغییرات اجتماعی می‌داند، از این رو، به دیده او، بدعت‌های سیاسی در شهرهای یونان، پیش از آنکه پسندیده یا نکوهیده باشد، معلوم برخورد منافع و کشمکش توانگران و تهیدستان است (arsسطو، سیاست، پیشگفتار، ص ۲۱).

ارسطو فضیلت را برخلاف افلاطون ثابت نمی‌داند و معتقد است که اخلاق و سیاست مبتنی بر حکم‌هایی است که از وجود مردان با فضیلت یعنی آنان که عقل را رهمنون و رهبر خویش کرده‌اند ناشی می‌شود و چون این حکم‌ها از تحقیق استدلالی و از مقابله و اندازه گیری عقاید اندیشیده و معتدل اشخاص خیر حاصل می‌گردد، به ناچار در اوضاع و احوال و مقتضیات مختلف فرق می‌کند. پس نتیجه عمل، ارزش ذاتی و مطلق ندارد بلکه نسبی است و این رأی در

حد و مقام خود چنانکه پوشیده نیست از نظر علمی جدید اعتبار و وزنی دارد. ارسطو فضیلت‌ها را طبقه بندی کرده و مهم‌ترین فضیلت‌های اجتماعی را داد و دوستی می‌داند. او عدالت را از خلقيات به اقتصاديات کشانده و عدالت در بينش سياسى او مقام و اثر مهم دارد (همو، اصول حکومت آتن، ص ۱).

### فلسفه سیاسی افلاطون و ارسطو

ارسطوی به اصطلاح واقعگرا در اين دو مورد با افلاطون موافق است که اولاً بهترین نظام، نظمی است که بيشترین امکان را برای تحقق فضیلت فراهم کند و ثانياً تحقق اين نظام متکی به شانس و تقدیر است، زيرا از نظر ارسطو اگر شرایط مناسب فراهم نباشد- يعني اگر طبیعت سرزمهين و سرشت مردم مناسب با ماهیت بهترین نظام نباشد- بهترین نظام تحقق نخواهد يافت(اشتروس، ص ۱۴۲).

البه در فلسفه سیاسی ارسطو دو فرق برجسته با فلسفه سیاسی افلاطون به چشم می‌خورد، يکی اينکه ارسطو از بدیع ترین نظریه افلاطون انتقاد می‌کند؛ ديگر اينکه بکرترین نظریه استادش را رد می‌نماید. نقد ارسطو از نظریه افلاطون در باره کمونیزم خانوادگی و اشتراك در ملک و داريها در كتاب دوم رساله سیاست(فصل یکم تا پنجم) مندرج است. اختلاف دوم بسيار عميق است به اين معنی که ارسطو آن اصل معروف و اندiese بنيانی افلاطون را که می گويد فلاسفه باید بر دنيا حکومت کنند رد می‌کند. ارسطو نکته‌ای را که استادش در باره ماهیت و سرشت «معرفت علمی» کشف کرده است انکار نمی‌کند. حتی با آن نظر استاد که معتقد است جستجوی چنین معرفتی از وظایف فیلسوفان است، مخالفتی ندارد. اما در ضمن، ذهن خواننده را به يك فرق و تفاوت اساسی متوجه می‌سازد که افلاطون از آن آگاه نبوده است، يعني به فرق ميان کاربرد نيروي عقل و برهان بشر در شون نظری و عملی (فاستر، ص ۲۰۳-۲۰۴).

فلسفه سیاسی افلاطون و ارسطو را با صفت کلاسيک توصيف می‌کنند، منظور اين است که آنها صورت کلاسيک از فلسفه سیاسی را تشکيل می‌دهند. گفته شده است که سادگی با شکوه و عظمت خاموش از خصایص کلاسيک بودن است. اين گفته، ما را به جهت درست هدایت می‌کند و کوششی است برای وضوح بخشیدن به آنچه قبلاً سرشت «طبیعی» اندiese سیاسی خواننده می‌شد. منظور از «طبیعی» در اينجا نقطه مقابل امر صرفاً انسانی است. يك انسان در

صورتی طبیعی تلقی می‌شود که توسط طبیعت هدایت شود نه توسط قراردادها، عقاید موروثی، یا سنت‌ها تا چه رسید به هوس‌های ناگهانی (اشترواوس، ص ۳۸).

فیلسوفان کلاسیک امور سیاسی را از منظر شهروند یا دولتمرد آگاه می‌نگریستند، بنابراین، اساس هدایت کننده فلسفه سیاسی نظام حکومتی است نه قوانین، نظام حکومتی وقتی اساس هدایت کننده اندیشه سیاسی می‌شود که خصلت اخذ شدگی یا قابل تردید بودن قوانین در ک شده باشد (همانجا).

ارسطو می‌گوید، «آدمی بالطبع جانوری سیاسی است». خصوصیت آدمیان در قیاس با جانوران دیگر در این است که قادر به ادراک خوب و بد و عدل و ظلم و بقیه امورند و بهره‌مندی از این چیزهاست که خانواده و دولت را پدید می‌آورد. جامعه و دولت زیور و زیادتی نیست که بر انسان طبیعی تحمیل شده باشد؛ مظہر طبیعت یا فطرت آدمی است (نوسبام، ص ۱۲۱).

در پاسخ به این پرسش که آیا دولت پدیده صناعی است یا طبیعی، ارسطو معتقد بود که دولت ساخته و پرداخته طبیعت است و انسان طبیعاً موجودی اجتماعی است و اجتماعات انسانی، برای رفع نیازهای خود و دستیابی به مقصد خود محتاج به دولت هستند. از منظر ارسطو، بدون دولت دستیابی به سعادت که هدف تشکیل دولت است میسر نیست (فاستر، ص ۳۴۳-۳۱۶).

ارسطو، دو تعریف کاملاً متفاوت از شهروند خوب پیشنهاد می‌کند. در کتاب عامه پسندتر خود، قانون اساسی آتن (Constitution of Athens)، می‌گوید که شهروند خوب فردی است که بدون توجه به نظامهای متفاوت در خدمت کشور خویش باشد؛ یعنی کسی که با بی تفاوتی کامل نسبت به تغییر نظامها به کشور خود به خوبی خدمت می‌کند. در یک کلمه، شهروند خوب کسی است که در درجه اول به وطن اجدادی‌اش وفادار است. در کتاب کمتر عامیانه سیاست، ارسطو می‌گوید نمی‌توان از شهروند خوب به طور کلی صحبت کرد، زیرا معنی شهرond خوب به نوع نظام بستگی دارد (اشترواوس، ص ۴۰).

می‌توان اندیشه ارسطو را به صورت زیر بیان کرد، وطن پرستی کافی نیست به همان دلیل که حتی مادری که عاشق فرزندانش باشد ترجیح می‌دهد که فرزندش خوب باشد تا بد. یک مادر

فرزند خود را بدین دلیل دوست دارد که فرزند اوست؛ او چیزی را که به وی تعلق دارد دوست دارد، اما او خوبی را نیز دوست دارد (همانجا).

### جامعة آرمانی ارسسطو(دولت کمال مطلوب)

گفتار ارسسطو در باره دولت کمال مطلوب با مقدمه‌ای آغاز می‌شود و در کتاب هفتم سیاست که سراسر آن وقف تطبیق مسائل اخلاقی با زندگی اجتماعی و سیاسی است. نخست در باره نسبت سه عامل با یکدیگر بحث می‌کند، مواهب مادی و خارجی، مواهب جسمانی، مواهب روحی. او می‌گوید:

از مواهب روحی باید هرچه بیشتر به دست آورده، برخلاف عقيدة توده مردم که مقدار اندکی از آن را کافی می‌دانند. مواهب مادی تنها ابزار کار است و از این رو باید اندازه‌ای داشته باشد و اگر از آن اندازه تجاوز کند دیگر سودمند نمی‌تواند بود و حتی زیان بیار می‌آورد، حال آنکه دارا بودن و به کار انداختن مواهب روحی عامل اصلی سعادت است. خدایان نیز مؤید این حقیقتند، زیرا سعادت آنان نیز بر کیفیت روحی و درونی مبنی است نه بر مال و منال. این سخن در مورد جوامع نیز صادق است و بهترین جوامع با سعادت ترین آنهاست (arsسطو، سیاست، کتاب هفتم، فصل اول، ۱۳۲۳الف).

ارسطو می‌گوید:

بهترین زندگی، چه برای افراد و چه مشترکاً در دولت‌ها، زندگی پیوسته با فضیلت و همچنین سهم داشتن در خیرهای بیرونی برای شرکت در اعمال فضیلت آمیز است (همان، ۱۳۲۳ب).

ارسطو به آنچه در اخلاق نیکوماخوس گفته بود دوباره اشاره می‌کند که، «سعادت راستین در آن است که آدمی آسوده از هر گونه قید و بند، با فضیلت زیست کند و فضیلت نیز در میانه - روی است»؛ از اینجا بر می‌آید که بهترین گونه زندگی آن است که بر پایه میانه روی و در حدی باشد که همه کس بتواند به آن برسند. همین معیار باید در باره خوبی و بدی یک حکومت و سازمان آن نیز درست باشد، زیرا سازمان حکومت هر کشور نماینده شیوه زندگی آن است (همان، کتاب سوم، ۱۲۷۹الف و ۱۲۷۹ب).

### ۳. نسبت اخلاق و سیاست در اندیشه ارسطو

#### ارتباط اخلاق نیکوماخوس و رساله سیاست در نظریه اخلاقی

اخلاق و سیاست در اندیشه ارسطو ارتباط تنگاتنگی دارد. نظریه ارسطو از همان نقطه آغاز می‌شود که افلاطون نیز از آنجا شروع کرده است. وی بیان اندیشه خود را با نشان دادن بطلان اندیشه سوفسٹائیان آغاز می‌کند که عقیده دارند سازمان‌های سیاسی در نتیجه قراردادها و بندوست‌های اجتماعی به وجود آمده‌اند و دست طبیعت در ایجادشان دخالتی نداشته است. به تعبیر دیگر موضع ارسطو در این باب، در مقابل موضع سوفسٹائیان قرار می‌گیرد که در پی عاری کردن سیاست و قوانین دولت از هرگونه نفوذ و قدرت اخلاقی بودند. در مقابل سوفسٹائیان، ارسطو کوشید تا نیروی اخلاقی قوانین سیاسی را مجدداً برقرار سازد. او می‌خواهد نشان بدهد که آن ایمان عمیق به اطاعت از قانون که در نتیجه تربیت صحیح به شهروند جزئی از خصلت وی می‌گردد و او را به انسان خوب و با ایمان مبدل می‌سازد، نه تنها در نتیجه تفکر منطقی متزلزل نمی‌شود، بلکه بر عکس، محکم‌تر و پایدارتر می‌گردد (فاستر، ص ۲۱۳-۲۱۲).

برخی نکاتی را که وی در اخلاق نیکوماخوس طرح کرده است، دوباره در رساله سیاست یادآوری می‌کند. از جمله این توصیه یا نظریه اخلاقی که در رساله سیاست آورده است، تقریباً عیناً همان مطلبی است که در اخلاق نیکوماخوس آمده است:

همچنانکه در اخلاقیات گفته‌ایم، سعادت راستین در آن است که آدمی، آسوده از هرگونه قید و بند، با فضیلت زیست کند و فضیلت نیز در میانه‌روی است؛ از اینجا بر می‌آید که بهترین گونه زندگی آن است که بر پایه میانه‌روی و در حدی باشد که همه کس بتواند به آن برسد. همین معیار باید در باره خوبی و بدی یک حکومت و سازمان آن درست باشد، زیرا سازمان حکومت هر کشور نماینده شیوه زندگی آن است (ارسطو، سیاست، کتاب سوم، فصل دهم، ۱۲۸۰الف و ۱۲۸۰ب).

بنابراین، ارسطو رساله سیاست را خروج از بحث اخلاق تلقی نمی‌کند؛ چنانکه ماهیت کار خویش در اخلاق نیکوماخوس را نیز نه تنها بررسی اخلاقی، بلکه اندیشه در باب سیاست تلقی می‌کند.

وی در آغاز کتاب اخلاق، خیر اعلی را موضوع علم سیاست تلقی می‌کند، مسلم است که شناختن ماهیت خیر اعلی در خور علمی است که به تمام معنا اعلی و بر سایر علوم فائق‌تر باشد و این علم سیاست است (همو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمه لطفی، کتاب اول، فصل اول، ۱۰۹۴

الف و ۱۰۹۴ ب)، اما اینکه از نگاه وی چگونه اخلاق و سیاست درهم تنیده و هردو در یک حوزه قرار می‌گیرند، در ذیل به آن اشاره خواهیم کرد،

### ابزار در برای غایت

واقعیت این است که در ک اخلاق ارسطویی بدون اثر سیاست او ممکن نیست. اخلاق ارسطو در یک بعد وسیع، یک اخلاق سنتی، صریح و مستدل است. ارسطو از وضعیت موجود دنیا واقعی عصر خود سخن می‌گوید و به باورهای مردم از دید طبیعت و جامعه می‌پردازد و این دو قلمرو را بهترین روش برای ارائه نظراتش می‌داند. ارسطو بر این باور است که امور طبیعی را می‌باشد همان‌طور که هستند و وجود دارند بررسی کرد. در این دیدگاه، سیاست و قدرت، فی نفسه هدف نیست، بلکه ابزار و وسیله‌ای برای رسیدن به هدف بالاتر، مانند خیر و سعادت و فضیلت همگانی است.

ارسطو می‌نویسد، «ما در باره آنچه به سوی غایت است تدبیر کنیم، نه در باره غایات»، یعنی «آنچه مربوط به غایات است». در واقع مثال‌های ارسطو چند جا قویاً حاکی از این است که او می‌خواهد هم در باره اجزا و مؤلفه‌های غایت بیندیشیم و هم راجع به یافتن وسایل رسیدن به آنها (نوبسام، ص ۸۹). مقصود ارسطو فقط این است که در ازای هر تدبیر و تعمقی، باید چیزی باشد که در باره آن تدبیر می‌شود و خود آن تدبیر خاص محل شک و پرسش نیست ولی در ضمن آن تدبیر خاص، ممکن است هم طالب وسایل نیل به غایت مورد نظر شد و هم مشخصات بیشتری در خصوص آن مطالبه کرد (همانجا). پس ارسطو نمی‌گوید که هر پرسش مورد تدبیر صرفاً به وسایل حصول مقصود بر می‌گردد و همواره ممکن است که شخص طالب مشخصات بیشتری در باره خود غایت شود. همچنین او معتقد نیست که هر غایت مورد تدبیر- به استثنای غایت قصوای «نیک زیستن» و احیاناً تندرستی- غایتی است که هیچ تدبیری در باره آن امکان پذیر نمی‌شود (همان، ص ۹۰).

تأکید ارسطو بر اهمیت انسانی موفقیت‌های فکری و علمی، از یک سو و اقدام و فعالیت‌های اجتماعی، از سوی دیگر به منزله هشداری به ماست که انتخاب یکی از این دو، گرچه ممکن است به اقتضای اوضاع و احوال دنیا صورت بگیرد، باید با توجه به این امر انجام

شود که غالباً مستلزم فدا کردن چیزی مهم است، نه صرفاً تغییر برنامه و اختیار کردن خیری دیگر به همان شایستگی (همان، ص ۹۳).

تمام اعمال سیاسی ذاتاً جهتی به سوی معرفت به ماهیت خیر دارند؛ یعنی به سوی معرفت به زندگی خوب یا جامعه خوب، زیرا جامعه خوب همان سعادت کامل سیاسی است. اگر این جهت گیری به سوی معرفت به خیر تصریح شود و اگر انسان‌ها هدف صریح خود را کسب معرفت نسبت به زندگی خوب و جامعه خوب قرار دهند، فلسفه سیاسی پدیدار می‌شود. نامیدن این مشغله به فلسفه سیاسی، حاکی از آن است که این فعالیت جزئی از یک کل بزرگ‌تر یعنی جزئی از فلسفه است؛ به عبارت دیگر، فلسفه سیاسی شاخه‌ای از فلسفه است (اشترووس، ص ۲).

نظام عبارت از نظم یا صورتی است که به جامعه شخصیت می‌بخشد. بنابراین، نظام روش ویژه‌ای برای زندگی است. نظام، شکل زندگی به نحو زندگی جمعی یعنی روش زندگی اجتماعی در جامعه است، زیرا این روش به تسلط انواع خاصی از انسان‌ها بستگی دارد؛ یعنی به سلطه متحقق بر جامعه از سوی افرادی با خصایص ویژه (همان) نظام در آن واحد به معنی صورت حیات یک جامعه، سبک زندگی، پسنهادهای اخلاقی، شکل اجتماعی، شکل دولت، شکل حکومت و روح قوانین است. می‌توانیم این فکر واحد و ساده را که خود را در جامعه سیاسی بیان می‌کند به صورت زیر خلاصه کنیم، زندگی فعالیتی است که برای معرفی هدفی خاص دنبال می‌شود. زندگی اجتماعی فعالیتی است که برای هدفی که تنها در جامعه می‌توان پی‌گرفت دنبال می‌شود، اما برای پیگیری آن هدف، به عنوان هدفی فراگیر، باید جامعه را نظم بخشید، سازمان داد، ساخت و به وجهی مشکل کرد که با اهداف آن همانهنج باشد (همانجا).

در فلسفه ارسطو پایان اخلاق، به منزله آغاز مجدد آن در سیاست شناخته می‌شود. ارسطو در نوشهای خود جامعه‌ای را سیاسی می‌داند که خیر برین را جستجو می‌کند که حصول سعادت‌های فردی را از راه سعادت‌های اجتماع امکان پذیر می‌داند و نیز بالعکس (ارسطو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمه لطفی، کتاب دهم، فصل دهم، ۱۱۸۱ ب).

ارسطو اداره شهر را مبتنی بر اخلاق دانسته و عمل مطابق عقل را مبنای عمل اخلاقی می‌داند. در بخشی از کتاب اخلاق ارسطو، یکی از اهداف سیاست عملی کردن آموزه‌های اخلاقی در جامعه است با تأمل در این تعریف پی می‌بریم که معنای سیاست فن حکومت و

شناخت بر چگونگی رهبری و راهنمون کردن رفتارهای اجتماعی است وی سیاست را مساوی با ایجاد اعتدال می‌داند.

اولین نکته، در فلسفه سیاسی - اخلاقی ارسسطو، تعدد خیر و غایات است، اما در عین حال، او تصریح می‌کند که یک طرح کلی و یک غایت کامل وجود دارد که ما همه چیز را برای آن می‌خواهیم و آن را دیگر برای غایت دیگری نمی‌خواهیم. چنین غایتی موضوع مهم‌ترین و معترض‌ترین دانش‌ها، یعنی «سیاست» است. تعریف «شهر» یا «اجتماع سیاسی» از دید ارسسطو، عبارت است از، اجتماعی که در صدد دستیابی به خیر بین - و نه خیر ناقص - است (همان، کتاب اول، فصل اول، ۱۰۹۴ الف، سطرهای ۲۴-۳۷).

دومین نکته، در مورد ارسسطو این است که علاوه بر آنکه او به تعدد خیرات قائل است، به عمل‌ورزی و عمل‌گرایی معتقد است تا دانش و شناخت گرایی (همان، کتاب دهم، فصل دهم، ۱۱۸۱ ب).

### سعادتمندی

به نظر ارسسطو سعادتمند شدن بزرگ‌ترین غایت است و غایتی فراتر و مهم‌تر از آن وجود ندارد و همهٔ غایات چون، ثروت و سلامتی برای این غایت هستند. این غایات برای آن پیگیری می‌شوند که سعادتمندی و زندگی خیر را بسط می‌دهند و نه آنکه اجزای زندگی خیر به حساب می‌آیند. اما اگر ندانیم سعادتمندی یا زندگی خیر از چه اجزایی تشکیل شده تصدیق اینکه سعادتمندی بزرگ‌ترین خیر است سود و منفعتی ندارد. برای بررسی این موضوع است که ارسسطو از چیستی، کارکرد، نقش و کار زندگی انسانی پرسش می‌کند. او از این نکته بحث می‌کند که این زندگی شامل فعالیت بخش عقلانی نفس در مطابقت با فضیلت با معنا می‌دهد. در همین حال ارسسطو تصریح می‌کند که انسان برای خوشبخت بودن باید ابزارهای دیگری را نیز در اختیار داشته باشد و داشتن دوستان، ثروت و قدرت از جمله این ابزارها هستند. خوشبختی و سعادتمندی یک انسان اگر او از امکاناتی بهره‌مند نباشد در خطر قرار می‌گیرد. به طور مثال کسی که فوق العاده زشت است یا بچه و دوستان خوبی ندارد نمی‌تواند سعادتمند باشد (همان، کتاب اول، فصل اول، ۱۰۹۹الف و ۱۰۹۹ ب).

## نظریه فضیلت مدار ارسسطو

ذاتی بودن ارزش فضایل و تقدم بودن فضیلت بر قواعد نظری را می‌توان از مهم‌ترین ویژگی‌های اخلاق فضیلت تلقی نمود. مراد از تقدم فضایل بر قواعد در این است که در اخلاق ارسسطو، بر خلاف دیگر نظریه‌های اخلاقی، مجموعه معین و مدون از اصول و احکام اخلاقی در اختیار نداریم تا بر اساس آنها بتوان تصمیم گرفت که در زمانی خاص، چه فعلی را باید انجام داد. در این اخلاق، قواعد نسبت به منش اخلاقی، اموری ثانوی و فرعی تلقی شده و مؤخر از ملکات نفسانی‌اند، بدین معنا که شناخت احکام در گرو بروخورداری از ملکات است. از این رو فضایل در شناسایی احکام اخلاقی، نقش عمده‌ای ایفا می‌کنند، نقش حکمت عملی از این جهت، در میان بقیه فضایل چشمگیر است.

حکمت عملی که در اخلاق، به عنوان یک فضیلت عقلانی مطرح می‌شود و در اخلاق ارسسطو بدون فضایل اخلاقی سه گانهٔ عدالت، شجاعت و خویشن‌داری تحقق پذیر نیست، هم قادر به شناخت خیر اعلاه است و هم وظیفه دارد تا ابزار رسیدن به آن غایت را که چیزی جز افعال اخلاقی نیست، تشخیص دهد. در نتیجهٔ فردی که بی‌بهره از وجود فضایل چهار گانه است توان شناخت احکام اخلاقی و انجام اعمال صحیح را ندارد. به دلیل حاکمیت عقل و به تعبیر دیگر، حکومت فضایل عقلانی است که نظریهٔ اخلاقی ارسسطو را عقل گرایانه می‌نماید. ارسسطو فضیلت را میانگین دو حد افراط و تفریط تعريف می‌کند و از دو حد افراط و تفریط به رذیلت تعبیر می‌نماید (همان، ۱۱۰۶ الف، ب سطرهای، ۶۳-۶۵). فضایل علاوه بر آنکه برای رسیدن فرد به خیر اعلاه یا سعادت ضروری‌اند، ذاتاً ارزشمند و فاعل، به هر دو دلیل، یعنی ارزش ذاتی این فضایل از یک سو و ابزاریت آنها نسبت به سعادت از سوی دیگر است که در صدد اکتساب آنها بر می‌آید و همان گونه که اشاره شد، موجودیت یا تحقق حکمت عملی و فعالیت عقل عملی بدون آنها امری ناممکن تلقی می‌شود (خزاعی، ص ۶۳).

به تعبیر دیگر، به زعم ارسسطو، اخلاق مبتنی بر فضیلت در گرو اخلاق مبتنی بر کردار است، به دیده افلاطون عکس این حالت صادق است (هولمز، ص ۱۰۶). ارسسطو با افلاطون موافق است که برای رسیدن به سعادت، فضیلت شرط لازم است، اما تردید دارد که شرط کافی نیز باشد (همان، ص ۱۱۶). این معنا که فضیلت برای حصول سعادت لازم است در خود تعريفی که ارسسطو از سعادت به دست می‌دهد مشهود است. به خاطر دارید که سعادت یعنی فعالیت نفس

بر وفق کامل‌ترین فضیلت، پس برای سعادتمند بودن باید به زیور فضیلت آراسته بود. نیز برای نیل به سعادت باید ساعی و فعال بود، زیرا مردمان سعادتمند کسانی هستند که از جهاتی که مختص آنها در مقام بشر است، به خوبی عمل می‌کنند و این یعنی آنها از قابلیت‌های عقلی خویش کمال استفاده را به عمل آورند. ارسسطو اعتقاد داشت که فعالیت خداوند، تفکر محض است، (محرك نامتحرک) و استفاده آدمی از قوه عقل شیوه است به این فعالیت الهی. بدین قرار آنها یکی از قابلیت‌های ممتاز عقل برخوردارند می‌توانند به اعلی درجه سعادت نایل شوند (همان، ص ۱۱۷).

مک اینتاير نظریه فضیلت مدار ارسسطو را دارای چهار جنبه اصلی می‌داند:

۱. فضایل ملکاتی هستند نه فقط برای عمل کردن، بلکه برای حکم کردن و احساس کردن طبق دستورات عقل صائب و عمل به فضایل برای زندگی سعادتمندانهای که نیل بدان، غایتی بشری است لازم است. دارا بودن فضایل، خوب عمل کردن به عنوان یک انسان است.
۲. فضایل بر دو دسته‌اند، فضایل عقلانی، یعنی آن دسته از مزیت‌هایی که فعالیت‌های خاص عقل را شکل می‌دهند و تنها از طریق تعلیم و تربیت به دست می‌آیند و دیگری فضایل اخلاقی که مزیت‌های بخش‌های غیر عقلانی روح هستند، در زمانی که مطیع عقل باشند و تنها از طریق عادت و تمرین به دست می‌آیند.
۳. از آنجا که عقل عملی به هر نوع فعل صوابی می‌انجامد، برای کسب آن باید تمامی فضایل را نیز دارا بود، زیرا در حالی که نقش عقل عملی این است که وسیله درستی را برگزیند، این فضایل ما را به اهداف صحیح رهنمون می‌سازد.
۴. تنها در درون یک دولت شهر می‌توان حیات سعادتمندانهای سپری نمود و از این رو با زندگی در دولت شهر و از طریق آن است که به فضایل عمل می‌شود. به علاوه، بدون تعلیم و تربیتی که دولت شهر و به خصوص دولت شهرهای خوب‌تر، در اختیار قرار می‌دهند، انسان‌ها نسبت به عقلانیتی که برای فضایل لازم است ناتوان خواهند بود. از این رو، بعضی از انسان‌ها طبعاً ناتوان هستند (مک اینتاير، ص ۲۹۰-۲۸۸). ارسسطو بحث در مورد فضیلت و مسائل و موضوعات مربوط به آن را نوعی «علم سیاست» خواند.

در سیاست هم، ارسسطو راه وسط را دنبال می‌کند. از سویی به مخالفت با دموکراسی برمی‌خیزد، چون معتقد است که دموکراسی بر این اصل استوار است که همه مردم با هم

برابرند، در حالی که به اعتقاد او اصلاً اینطور نیست. ارباب بر برده برتری دارد، مرد بر زن، اشراف بر عامه مردم،....در ضمن چون در دموکراسی که حکومت به دست عامه می‌افتد عامه مردم را به راحتی می‌توان فریفت، پس امکان سقوط و اضمحلال این نوع حکومت زیاد است. اما در نظر ارسسطو حکومت آریستوکراسی (اشرافی)، هم با آنکه در کل نسبت به دموکراسی ارجحیت دارد، دارای معایب خاص خود است، نظیر اینکه معمولاً منجر به استبداد یا حکومت پول و ثروت بر مردم می‌شود. پیشنهاد ارسسطو ترکیبی از این دو نوع حکومت یا در واقع حد وسطی بین آنهاست. بدین شکل که مثلاً گروهی از مردمان برتر برای حکومت (احتمالاً گروهی از اشراف) با هم به اداره کشور پردازند(ارسطو، سیاست، کتاب سوم، فصل دهم، ۱۲۸۰ الف و ۱۲۸۰ ب).

به طور کلی متفکران کلاسیک دموکراسی را مردود می‌شمرند، زیرا به اعتقاد آنها هدف زندگی انسانی و زندگی اجتماعی آزادی نیست، بلکه فضیلت است (اشترووس، ص ۴۲).

### اخلاق سیاست فردی و سیاست اخلاق جمعی

طبق نظر ارسسطو، اخلاق، سیاست فردی و سیاست، اخلاق جمعی است. اخلاق و سیاست هر دو از شاخه‌های حکمت عملی و در پی تأمین سعادت انسان هستند. بنابراین، نمی‌توان مرز قاطعی میان اخلاق و سیاست قائل شد و هر یک را به حوزه‌ای خاص منحصر ساخت، همچنین این دو نمی‌توانند ناقص یکدیگر باشند. از جمله وظایف سیاست، پرورش معنوی شهروندان، اجتماعی ساختن آنان، تعلیم دیگرخواهی و رعایت حقوق دیگران است و این، چیزی جز قواعد اخلاقی نیست. فرد در حیطه زندگی شخصی، همان فرد در عرصه زندگی اجتماعی است. گرچه می‌توان از اصولی که حاکم بر جم و قواعد زندگی جمعی است نام برد، چنان نیست که این اصول بر خلاف اصول حاکم بر زندگی فردی باشد؛ برای مثال، همیشه فرد آزاد مسئول رفتار خویش است. این مسئولیت در حالت جمعی - گرچه ممکن است کمی ضعیف‌تر باشد - نیز وجود دارد و کسی نمی‌تواند مدعی بی‌مسئولیتی در جمع شود و نتایج رفتارش را به عهده نگیرد. این دیدگاه، نظام اخلاقی را در دو عرصه زندگی فردی و اجتماعی معتبر می‌شمارد و معتقد است که هر آنچه در سطح فردی اخلاقی است، در سطح اجتماعی نیز چنین است و هر

آنچه در سطح فردی و برای افراد غیراخلاقی باشد، در سطح اجتماعی و سیاسی و برای دولتمردان نیز غیراخلاقی است؛ برای نمونه، اگر فریبکاری در سطح افراد اعمال بدی است، برای حاکمیت نیز بد به شمار می‌رود و نمی‌توان آن را مجاز به نیرنگ بازی دانست. اگر شهروندان باید صادق باشند، حکومت نیز باید صداقت پیشه کند، از این رو هیچ حکومتی نمی‌تواند در عرصه سیاست، خود را به ارتکاب اعمال غیر اخلاقی مجاز بداند و مدعی شود که این کار لازمه سیاست بوده است.

ارسطو بارها مصرانه می‌گوید که دوستی و اعمال فاضلله غایت بالذات است وقتی شرط می-کند که کردار در صورتی به راستی مقرون به فضیلت است که لذاته انتخاب شود (نوسبام، ص ۸۵).

در ک عمیق حدود عرصه اخلاق و سیاست، به منزله یک کل، تنها از طریق پاسخ به پرسش در مورد سرشت امور سیاسی امکان‌پذیر است. پرسش در مورد امور سیاسی حد و مرز فلسفه سیاسی را به عنوان یک رشتہ عملی مشخص می‌کند و در حالی که پرسش اصولاً عملی و تجربی است ولی برای کسانی که هدفان راهنمایی عملی نبوده بلکه صرفاً خواهان در ک امور به همان صورتی که وجود دارد هستند این پرسش برای دستیابی به عمق، نقش شکاف دهنده‌ای را ایفا می‌کند (اشترووس، ص ۹۹).

در مجموع، می‌توان گفت فلسفه اخلاق و فلسفه سیاست ارسطو کاملاً در هم آمیخته است و تفکیک آن دو دشوار است. نزد ارسطو اخلاق و سیاست یک چیز و درهم آمیخته‌اند و بحث از هر کدام مستلزم بحث از دیگری است. هیچ نظریه و فلسفه سیاسی خالی از نظریه و فلسفه اخلاق نیست و هیچ فلسفه اخلاق نیز بدون پرداختن به سیاست نظریه اخلاقی نخواهد بود. چون سیاست از نظر ارسطو متکفل رساندن شهروندان به خیر اعلاء و تخلق به فضایل است و وظیفه اخلاق نیز در واقع همین است. تنها اخلاق فردی از قلمرو سیاست خارج است که بخش بسیار کوچکی از قلمرو اخلاق را تشکیل می‌دهد و این در زندگی جمعی و مدنیه است که اخلاق مطرح و بدان نیاز پیدا می‌شود.

تفاوت دیدگاه ارسطو در باب اخلاق و سیاست با دیدگاه ماکیاولی

رهیافت سنتی بر این فرض بنا شده بود که اخلاقیات چیزی با محتواست، اینکه اخلاقیات، هر قدر هم در دولتها یا کشورها بی اثر باشد، نیرویش در روح آدمی است. ماکیاولی علیه این فرض این طور احتجاج می‌کند، فضیلت تنها در جامعه می‌تواند عملی شود؛ انسان باید به وسیله قوانین، عادات و غیره به فضیلت خوکند و از انسان‌های دیگر فضیلت را بیاموزد. از نظر او نمی‌توان خوبی جامعه را، یعنی خیر عموم را، در چارچوب فضیلت تعریف کرد، بلکه باید فضیلت را در چارچوب خیر عموم تعریف کرد. این فهم از فضیلت است که در واقع تعیین‌کننده زندگی جوامع است. منظور از خیر عموم اهدافی است که عملاً توسط جوامع دنبال می‌شود. از نظر ماکیاولی فضیلت چیزی نیست مگر فضیلت مدنی وطن پرستی، سر سپردن به خودخواهی جمعی (اشترووس، ص ۵۱-۵۰).

ماکیاولی صرفاً خواهان آن نیست که به توصیف زندگی مردم بپردازد، بلکه صرفاً خواهان آن است بر مبانی معرفت به نحوه زندگی آدمیان، به شهریاران بیاموزد که چگونه حکمرانی و زندگی کنند. به همین دلیل، گویی او کتاب اخلاق نیکوماخوسی ارسطو را بازنویسی کرده است البته او قبول دارد که تعالیم سنتی تا حدی حقیقت دارند. مردم به مفهوم ارسطویی ناگریزند پرهیز کارانه و با فضیلت زندگی کنند، اما ماکیاولی نمی‌پذیرد که پرهیز کارانه زیستن یا خوشبخت زیستن یکسان است یا اینکه به سعادت منتهی می‌شود، «اگر آزادگی به شیوه‌ایی مقید مورد استفاده قرار گیرد آسیب‌آور است، زیرا اگر شهریار آن را پرهیز کارانه و به صورتی که باید از آن استفاده کرد استعمال کند خود را نابود کرده است لذا ناچار می‌شود که برای کسب خراج بر زیرستان خود ظالمانه فرمان براند (همان، ص ۲۷۰).

ماکیاول اعمالی را فضیلتمندانه می‌شمارد که شهریار را در رسیدن به هدف‌هایش توانا سازد یعنی- نیرنگ، فریب، تباہکاری و بیرحمی که به شهریار در حفظ قدرت خود کمک کند، اگر به قدر کافی کنجکاوی کنیم می‌بینیم که این مفهوم از فضیلت به منابع یونان باستان می‌رسد. بدان دلیل که در نظر افلاطون و ارسطو فضیلت هر چیز در متعالی بودن آن و یا در عملی است که به بهترین وجه قادر به انجام آن است. به عبارت دیگر، چیزی با فضیلت است که تکلیفی انجام دهد که [ذاتاً] به عهده آن است- مثلاً یک تبر در صورتی دارای فضیلت است که برای انداختن تن درختی به کار رود، زیرا آن را به خاطر انجام همین عمل ساخته‌اند؛ اما به کار بردن

آن برای کندن گودالی شرارت است، زیرا تبر این عمل را بسیار بد و ناقص انجام می‌دهد. افلاطون و ارسسطو فهرست خود را از فضایل انسانی با توجه به کار ویژه انسان، که به اعتقاد آنان خردمندی است، فراهم کرده‌اند. این رو در نظر آنان زندگی فضیلتمندانه انسان مستلزم به کار بستن قوه عقلانی در نظام بخشیدن به اجزای دیگر و فروتر روح است (جونز، ص ۴۵-۴۴).

#### نتیجه

از آنجا که اخلاق و سیاست در اندیشه ارسسطو درهم تنیده است، فلسفه سیاسی و فلسفه اخلاق او نیز درهم آمیخته و تفکیک‌ناپذیر می‌نماید. علم اخلاق از نظر ارسسطو شاخه‌ای از سیاست است، زیرا علم سیاست است که نهایتاً با خیر انسان سروکار دارد. از نظر ارسسطو نظریه سیاسی نه متمایز از نظریه اخلاق است و نه حاصل کاربرد نظریه اخلاقی در قلمرو سیاسی، بلکه حوزه‌ای علمی منضم به نظریه اخلاق است. این نسبت ویژه‌ای که ارسسطو میان نظریه سیاسی و نظریه اخلاقی برقرار می‌کند، ناشی از درکی است که او از دو قلمرو وجودی یعنی قلمرو اخلاق و قلمرو سیاست دارد. از نظر وی، مدینه غایت طبیعی حیات انسانی و در مسیر کمال وجودی بشر به حساب می‌آید. بنابراین ورود به قلمرو سیاست به معنای ورود به قلمرو وجودی متمایزی از قلمروی حیات فردی او تلقی نمی‌شود. این درک و سخن معروف ارسسطو که انسان حیوان سیاسی است، سیاست را از همان آغاز در نهاد انسان قرار داده و به آن به عنوان ویژگی طبیعی، ذاتی و فطری وی نگاه می‌کند. بنابراین، انسان با ورود به مدینه وارد حوزه‌ای مصنوعی، غیر طبیعی و بیرون از وجود خویش نمی‌شود، بلکه در واقع با ایجاد آن، حقیقت خویش یا طبیعت و ذات خود را در تمامیت و کمال آن متحقق می‌سازد. از اینجاست که سیاست افضل همه علوم و معتبرترین آنها تلقی می‌شود، چرا که این علم به خیر اعلاء یا بالاترین خیرات که همان کمال عمل و فطری انسان است، می‌پردازد. به یک معنا، از نظر ارسسطو، ما با ورود به حوزه سیاست به قلمرویی اخلاقی‌تر از قلمرو اخلاق فردی وارد می‌شویم و به همین دلیل نیز نظریه سیاسی نظریه‌ای اخلاقی‌تر از نظریه اخلاق فردی است. از آنجایی که به نظر ارسسطو مدینه کمال طبیعی تطور حیات انسانی تلقی می‌شود، از لحاظ جودی اوج نهایی حیات فردی یا نفس انسان را نیز مشخص می‌کند. انسان تا درون خانه یا

اجتماعات غیر سیاسی قرار دارد، صرفاً در حد معیشت و نیازهای پایین زندگی گذران می‌کند. در این سطح، دغدغه انسان بقا و تداوم حیات است و بس، اما هنگامی که انسان در سیر وجودی و طبیعی اش به مدینه می‌رسد، از قید ضروریات حیات رها می‌شود. با این جهش، بخش دیگری از وجود وی شکوفا می‌شود که مراحل قبلی حیات امکان و اجازه ظهور آن را نمی‌داد، اما با ورود به عرصه مدینه و سیاست، انسان می‌تواند به فضایل و خصایصی پردازد که خاص اوست و وی را از حیوانات که درگیر ضرورت‌هایی شبیه ضرورت‌های دوره حیات غیر سیاسی انسان هستند، متمایز می‌کند.

به یک معنا می‌توان گفت که از نظر ارسطو، نظریه سیاسی اخلاقی‌تر از نظریه اخلاق نیست، بلکه تنها نظریه اخلاقی نظریه سیاسی است. چون دقیقاً با ورود به حیات سیاسی است که انسان می‌تواند فراتر از الزامات حیات و ضروریات بقا به کمال و فضایل اخلاقی پردازد. به همین دلیل، ارسطو همواره به نظریه اخلاق در کتاب اخلاق نیکوماخس با عنوان سیاست و نظریه سیاسی اشاره می‌کند و اشارات نادری به علم اخلاق یا نظریه اخلاق دارد.

در اندیشه سیاسی ارسطو سیاست و اخلاق و بالطبع نظریه اخلاق و نظریه سیاست به گونه‌ای کاملاً متفاوت از نظریه سیاست مدرن با هم ارتباط می‌یابند. در اندیشه سیاسی مدرن، به خاطر فردگرایی بنیانی آن، جامعه و حکومت در برابر انسان قرار می‌گیرد و به عنوان شر لابد و ضروری تلقی می‌شود. از این منظر وضع طبیعی، وضع انفرادی و بیرون از جامعه است. انسان صرفاً از باب ضرورت برای پاسخگویی به نیازهای فردی، یعنی نیازهای زیستی و معیشتی و صرفاً برای تداوم بقا تن به زندگی جمعی و سیاست می‌دهد. از این منظر، توجیه وجود جامعه و الزام افراد به تعیت از حکومت دلیل می‌خواهد؛ اما از نظر ارسطو، زندگی جمعی و سیاست دنباله طبیعی حیات فردی است. روش ارسطو به یک معنا عکس روش افلاطون است که در جمهوری در تفحص از معنای عدالت، به جای آنکه بحث را در حوزه فردی و اخلاق فردی دنبال کند، در آغاز عدالت را در حوزه جمعی و جامعه تعریف می‌کند. اما ارسطو در اخلاق نیکوماخوس ابتدا از اخلاق فردی و فضایل شخصی سخن می‌گوید و پس از تکمیل بحث در این حوزه، به بحث از فضایل اخلاقی جمعی یا اخلاق مطرح در حوزه سیاست می‌پردازد. به همین دلیل است که او کتاب سیاست را دنباله این کتاب اخلاقی و تکمیل آن به حساب می‌آورد وی با صراحة پس از آنکه غایت علم سیاست را برترین غاییات ذکر می‌کند، دلیل آن را

نیز این می‌داند که چون این دانش بیشتر هم خود را صرف این می‌کند که شهروندان را به اخلاق و سجایای معینی متخلق سازد. لذا غایت سیاست همان غایت اخلاق است و به همین جهت، طالب علم سیاست پیش از هر چیز فضیلت را مطالعه می‌کند، زیرا آرزوی او این است که شهروندان را اصلاح کند. اگر غایت سیاست اخلاق یا تخلق شهروندان به فضایل اخلاقی باشد، طالب سیاست به غیر از علم به فضایل، نیازمند دانش دیگری است. از نظر ارسسطو، اهل سیاست شانی نظیر شأن پزشک را نسبت به نفس شهروندان دارند. همین شأن نیز اقتضا دارد که سیاستمدار علاوه بر علم به سلامت و بیماری، علم به نفس و حقایق مربوط به آن نیز داشته باشد. بدین سان، فلسفه اخلاق ارسسطو، دارای خصلت اجتماعی و فلسفه سیاست وی دارای خصلت اخلاقی است. در یک جمع‌بندی می‌توان گفت، سیاست یکی از عرصه‌های اجتماعی است و نمی‌توان آن را از دیگر اجزای جامعه جدا دانست و برای آن قواعدی تجویز کرد که در تضاد با دیگر بخش‌های جامعه باشد. فارغ دانستن سیاست از اخلاق به معنای آن است که دولت مجاز باشد همه تعهدات حقوقی و سیاسی خود را زیر پا گذارد و شهروندان آزاد را به بردگانی در خدمت خود تبدیل کند.

#### توضیحات

۱. در این نوشتار از کتاب اخلاق نیکوماخوس، ترجمه محمد حسن لطفی و از ترجمة انگلیسی Ross, *The Complete Works of Aristotle* برای مقابله سود جسته‌ایم. همچنین کتاب سیاست ارسسطو ترجمه حمید عنایت پایه کار ما بوده است.

#### منابع

- ارسطو، اخلاق نیکوماخوس، ترجمه صلاح الدین سلجوقی، تهران، عرفان، ۱۳۸۶.
- \_\_\_\_\_، ترجمه ع. احمدی، تهران، علمی و فرهنگی، ۱۳۶۲.
- \_\_\_\_\_، ترجمه محمد حسن لطفی، تهران، طرح نو، ۱۳۸۵.
- \_\_\_\_\_، اصول حکومت آتن، ترجمه باستانی پاریزی، تهران، علم، ۱۳۷۰.
- \_\_\_\_\_، سیاست، ترجمه حمید عنایت، چ<sup>۶</sup>، تهران، علمی فرهنگی، ۱۳۸۶.
- اشترووس، لئو، فلسفه سیاسی چیست؟ ترجمه فرهنگ رجایی، چ<sup>۳</sup>، تهران، علمی و فرهنگی، ۱۳۸۷.

جونز، و. ت.، خداوندان اندیشه سیاسی، ترجمه علی رامین، ج ۲، تهران، علمی فرهنگی، ۱۳۷۷.

خزاعی، زهرا، «ارسطو، هیوم و اخلاق فضیلت»، فصلنامه اندیشه دینی، ج ۱۴، بهار ۱۳۸۴ ص ۶۳.

راس، دیوید، ارسطو، ترجمه مهدی قوام صفری، تهران، فکر روز، ۱۳۷۷.  
فاستر، مایکل ب.، خداوندان اندیشه سیاسی، ترجمه جواد شیخ‌الاسلامی، ج ۱، تهران، علمی فرهنگی، ۱۳۷۷.

مک ایتایر، السدیر، «اخلاق فضیلت مدار»، ترجمه حمید شهریاری، نقاد و نظر، ش ۱۴-۱۳، بی‌تا.

مگی، بریان، فلاسفه بزرگ (آشنایی با فلسفه غرب)، ترجمه عزت الله فولادوند، تهران، خوارزمی، ۱۳۷۱.

نوسبام، مارتا، ارسطو، ترجمه عزت الله فولادوند، ج ۳، تهران، طرح نو، ۱۳۸۷.  
هولمز، رابرت ال، مبانی فلسفه اخلاق، ترجمه مسعود علیا، تهران، ققنوس، ۱۳۸۵.

Mill, J., *Utilitarianism*, ed. Crisp, R., New York; Oxford University Press, 1999.

Ross, W. D., *The Complete Works Of Aristotle*, ed. Barnes, J., Princeton University Press, 1995.

فصلنامه فلسفه و کلام اسلامی آینه معرفت  
دانشگاه شهید بهشتی، زمستان ۱۳۸۸

Research Journal of Islamic Philosophy and  
Theology of Shahid Beheshti University

اتحاد نفس با عقل فعال از دیدگاه صدرالمتألهین

\* دکتر مهدی عبدالahi